

だい11か せいりせいとん・せいそう

第11課 整理整頓・清掃

Suriin, Sinupin, Simutin

■ もくひょう 目標 ■

指示があいまいなとき、具体化して尋ねることができる。

Makapagtanong upang maging espesipiko kapag hindi malinaw ang instruksyon.

自分から作業を申し出たり、手伝ったりすることができる。

Makapag-alok at makatulong sa trabaho mula sa sarili mismo.

タイミングを合わせるために、声を掛け合うことができる。

Makipag-usap sa isa't isa upang tumugma ang timing.

■^{かいわ}会話I■

アリフさんは鈴木さんと船上にいます。

鈴木 きょうは もう おわりだから、そうじを しよう。
今日は もう 終わりだから、掃除を しよう。

アリフ わかりました。
わかりました。

鈴木 わたしは どこを そうじしますか。
わたしは どこを 掃除しますか。

アリフ そっち。
そっち。

鈴木 そっち… おもてですか。
そっち… おもてですか。

アリフ うん。おもての ほう、おねがい。
うん。おもての ほう、お願い。



整理整頓・清掃

Suriin, Sinupin, Simutin

■^{かいわ}会話I■

Nasa ibabaw ng barko sina Arif-san at Suzuki-san.

Suzuki Tapos na tayo ngayong araw kaya maglinis tayo.

Arif Naiintindihan ko po.

Saan po ako maglilinis.

Suzuki Doon.

Arif Doon...sa harap po ba?

Suzuki Oo. Doon sa may harap, pakiusap.

■^{かいわ}会話2■

アリフさんは自分の作業が終わりました。

アリフ すずきさん。
鈴木さん。

かいの せんじょうは ぜんぶ おわりました。
貝の 洗浄は 全部 終わりました。

鈴木 おう、そうか。
おう、そうか。

アリフ てつだいましょうか。
手伝いましょうか。

鈴木 ああ、ありがとう。
ああ、ありがとう。

じゃ、そっちの やつ、たのむ。
じゃ、そっちの やつ、頼む。



整理整頓・清掃

Suriin, Sinupin, Simutin

■^{かいわ}会話2■

Natapos na ni Arif-san ang sarili niyang trabaho.

Arif Suzuki-san.

Natapos ko na po lahat ng paglilinis ng shellfish.

Suzuki Oh, ganon ba.

Arif Maaari ko po kayong tulungan?

Suzuki Oo, salamat.

Kung gayon, pakiusap iyong naroon.

■^{かいわ}会話3■

アリフさんは船上の道具を片づけています。

鈴木 それ、ひとりで はこぶと、あぶないぞ。
それ、一人で 運ぶと、危ないぞ。

いっしょに はこぼう。
一緒に 運ぼう。

アリフ ありがとう ございます。
ありがとう ございます。

鈴木 そっち、もったか？
そっち、持ったか？

アリフ はい。こっちは だいじょうぶです。
はい。こっちは 大丈夫です。

鈴木 じゃ、あげるぞ。
じゃ、上げるぞ。

アリフ せーのっ！
せーのっ！

鈴木 よいしょ！
よいしょ！



整理整頓・清掃

Suriin, Sinupin, Simutin

■^{かいわ}会話3■

Nililigpit ni Arif-san ang mga tools sa ibabaw ng barko.

Suzuki Mapanganib iyan kapag binuhat mo mag-isa.

Buhatin nating dalawa.

Arif Maraming salamat po.

Suzuki Nahawakan mo na ba dyan?

Arif Opo. Ayos na po dito.

Suzuki Kung gayon, iaangat ko na.

Arif Isa, dalawa!

Suzuki Okay!

■ことば■

	ことば	読み
1	掃除	そうじ
2	おもて	おもて
3	洗浄	せんじょう
4	手伝う	てつだう
5	頼む	たのむ
6	運ぶ	はこぶ
7	危ない	あぶない
8	シャックル	しゃっくる
9	持って来る	もってくる
10	センチ	せんち
11	ウインチ	ういんち
12	近く	ちかく
13	たも網	たもあみ
14	カニ	かに
15	選別 (する)	せんべつ (する)
16		
17		
18		
19		
20		
21		
22		
23		
24		
25		
26		
27		
28		
29		
30		

整理整頓・清掃

Suriin, Sinupin, Simutin

■ ことば ■

	意味 ^{いみ}
1	Maglinis
2	Harap
3	Likod
4	Tumulong
5	Makiusap
6	Buhatin
7	Mapanganib
8	Shackle
9	Dalhin
10	Sentimetro
11	Winch
12	Malapit
13	Scoop net
14	Alimasag / Alimango
15	Paghiwalayin
16	
17	
18	
19	
20	
21	
22	
23	
24	
25	
26	
27	
28	
29	
30	

整理整頓・清掃

Suriin, Sinupin, Simutin

■ 応用練習 ■

④⑤にあなたが使う文を書きましょう。

指導員にチェックしてもらいましょう。

★ あいまいな指示

そっち… おもてですか。

そっち… おもてですか。

あれ… シャツくるを もって きますか。

① あれ… シャツくるを 持って 来ますか。

このくらい… 5センチくらいですか。

② このくらい… 5センチくらいですか。

そこ… ウインチの ちかくで いいですか。

③ そこ… ウインチの 近くで いいですか。

④

⑤

★ ～ましようか

てつだいましようか。

手伝いましようか。

たもあみを もって きますようか。

① たも網を 持って 来ましようか。

いっしょに はこびましようか。

② 一緒に 運びましようか。

かにの せんべつを てつだいましようか。

③ カニの 選別を 手伝いましようか。

④

⑤

整理整頓・清掃

Suriin, Sinupin, Simutin

■ 応用練習 ■

Isulat ang gagamitin mong pangungusap sa (4) at (5).

Ipa-check ito sa tagapagturo.

★ あいまいな指示

Doon...sa harap po ba?

- ① Iyon... Gusto nyo po bang dalhin ko ang shackle?
- ② Mga ganito... Mga 5 sentimetro po ba?
- ③ Doon... Iyon po bang malapit sa winch?
- ④
- ⑤

★ ~ましょうか

Maaari ko po kayong tulungan?

- ① Gusto nyo po bang dalhin ko ang scoop net?
- ② Gusto nyo po bang tulungan ko kayong magbuhat?
- ③ Gusto nyo po bang tulungan ko kayong maghiwalay ng alimasag?
- ④
- ⑤

わたしの かいわ

モデル^{かいわ}会話を^{さんこう}参考にして、^{かいわ}会話を^か書きましょう。

^{しどういん}指導員にチェックしてもらいましょう。

Sanggunian ang halimbawang pag-uusap, at magsulat ng pag-uusap.

Ipa-check ito sa tagapagturo.